



## **Consulado General del Perú en París**



**Boletín N° 103**  
**08 de octubre de 2021**

### **CONTENIDO**

#### **COVID 19**

- Decreto Supremo No. 152-2021-PCM que prorroga el estado de emergencia nacional hasta el 31 de octubre de 2021
- Decreto Supremo No. 159-2021-PCM que modifica el artículo 8 del DS No. 184-2020-PCM sobre los requisitos sanitarios para el ingreso al Perú
- Acceder al carnet de vacunación del Perú
- Viajes a Francia desde el Perú (país de la lista naranja)
- Acceder al carnet de vacunación de Francia

#### **ELECCIONES DEL CONSEJO DE CONSULTA 2021-2022**

- Resultados de las Elecciones del Consejo de Consulta 2021-2022

#### **ATENCION AL PUBLICO**

- Atención al público en el Consulado General en París y en los Consulados Honorarios en Francia
- Celular de emergencia
- Pagos en efectivo o con cheque
- Carné de matrícula consular o Certificado de inscripción en el Registro de Nacionales
- Renovación de DNI vía Web

- Prórroga de la vigencia de DNIs caducos
- Envío de pasaportes y DNIs a domicilio

## **ACTIVIDADES DE LA COMUNIDAD PERUANA EN FRANCIA**

- Señor de los Milagros, celebración de la misa y procesión, Basílica del Sagrado Corazón de Montmartre, domingo 24 de octubre, Hermandad del Señor de los Milagros Los Nazarenos-París
- Señor de los Milagros, celebración de la misa y procesión, Iglesia Saint Sulpice, sábado 30 de octubre, París, Hermandad de Cargadores del Señor de los Milagros-París
- Actividades de CECUPE en octubre
- Association culturelle LUPUNA
- Artista GAbO – exposición en la feria de otoño

## **ACTIVIDADES DEL CONSULADO GENERAL EN PARIS**

- Exposición en el Consulado General en París, artista Bryan Ley
-

## COVID 19

**Decreto Supremo No. 152-2021-PCM, de 17 de setiembre de 2021, que prorroga el Estado de Emergencia Nacional declarado por el Decreto Supremo No. 184-2020-PCM, hasta el 31 de octubre de 2021**

Artículo 1.- Prórroga del Estado de Emergencia Nacional Prorróguese el Estado de Emergencia Nacional declarado mediante Decreto Supremo N° 184-2020-PCM, prorrogado por Decreto Supremo N° 201-2020-PCM, Decreto Supremo N° 008-2021-PCM, Decreto Supremo N° 036-2021-PCM, Decreto Supremo N° 058-2021-PCM, Decreto Supremo N° 076-2021-PCM, Decreto Supremo N° 105-2021-PCM, Decreto Supremo N° 123-2021-PCM, Decreto Supremo N° 131-2021-PCM y Decreto Supremo N° 149-2021-PCM, **por el plazo de treinta y un (31) días calendario, a partir del viernes 1 de octubre de 2021**, por las graves circunstancias que afectan la vida de las personas a consecuencia de la COVID-19. Durante la presente prórroga del Estado de Emergencia Nacional queda restringido el ejercicio de los derechos

[Publicacion Oficial - Diario Oficial El Peruano \(www.gob.pe\)](http://www.gob.pe)

**Decreto Supremo No. 159-2021-PCM, de 2 de octubre de 2021, que modifica el artículo 8 del DS No. 184-2020-PCM sobre los requisitos sanitarios para el ingreso al Perú**

8.7 Los peruanos, extranjeros residentes, y extranjeros no residentes cuyo destino final sea el territorio nacional, en calidad de pasajeros e independientemente del país de procedencia, deben contar con una prueba molecular negativa con fecha de resultado no mayor a 72 horas antes de abordar en su punto de origen y sin carácter obligatorio la presentación del carné de vacunación del país donde se vacunó. Aquellas personas que muestren síntomas al ingresar a territorio nacional ingresan a aislamiento obligatorio, según regulaciones sobre la materia.

Suspéndase hasta el 17 de octubre de 2021, el ingreso al territorio nacional de extranjeros no residentes de procedencia de la República de Sudáfrica, o que hayan realizado escala en este lugar en los últimos catorce (14) días calendario.

Los peruanos y extranjeros residentes que ingresen al territorio nacional provenientes de la República de Sudáfrica, o que hayan realizado escala en este lugar, realizarán cuarentena obligatoria en su domicilio, hospedaje u otro centro de aislamiento temporal por un periodo de catorce (14) días calendario, contados desde el arribo al territorio nacional.

[https://cdn.www.gob.pe/uploads/document/file/2230163/Decreto%20Supremo%20N°159-2021-PCM.pdf.pdf](https://cdn.www.gob.pe/uploads/document/file/2230163/Decreto%20Supremo%20N%20159-2021-PCM.pdf.pdf)

### Acceder al carnet de vacunación del Perú

El Ministerio de Salud cuenta con una página oficial en la que se puede descargar el certificado de inmunización de manera gratuita:

[MINSA - Carnet Vacunación](#)

#### Pasos a seguir

- Primero ingrese a la plataforma [Acceder a mi carné de vacunación](#)
- Hacer click en 'Ingresa a tu carné de vacunación'
- Posteriormente, deberá llenar todos tus datos personales
- Al ingresar, aparecerán todos los datos de la vacuna aplicada
- Por último, mediante un código QR, podrá descargar el certificado.

### Viajes a Francia desde el Perú (país de la lista naranja)

**El certificado de vacunación (passe sanitaire) no es un documento cuya presentación es obligatoria al ingresar a Francia.**

**Las vacunas aceptadas en Francia por las autoridades sanitarias son las reconocidas por la Agencia Europea de Medicamentos: Pfizer (Cominarty), Moderna, AstraZeneca (Vaxzevria) y Johnson y Jonhson (Janssen).**

#### Si está vacunado

Si está vacunado con una de las vacunas reconocidas por Francia (vacunas autorizadas por la EMA), solo debe presentar un certificado de vacunación y una declaración jurada en la cual certifica no tener síntomas de infección por COVID-19 y no haber estado en contacto con una personada contaminada por la COVID-19.

Podrá descargar este documento en este enlace :

<https://www.interieur.gouv.fr/Actualites/L-actu-du-Ministere/Attestation-de-deplacement-et-de-voyage>

#### Si no está vacunado

Sólo podrá viajar a Francia si tiene un **motivo imperioso para hacerlo**.

Las personas de once años o más deberán presentar en el embarque un **test PCR con resultado negativo realizado menos de 72 horas** antes del vuelo o un **test de antígenos con resultado negativo realizado menos de 48 horas** antes del vuelo.

Podrá realizársele un test aleatorio a su llegada a Francia.

Deberá comprometerse a permanecer **7 días aislado de forma voluntaria**

**Acceder al carnet de vacunación de Francia**

El gobierno francés ha instaurado un dispositivo específico para que los turistas extranjeros vacunados fuera de la Unión Europea puedan obtener un código QR que sirve como pasaporte sanitario, equivalente a un certificado de vacunación francés.

**El pasaporte sanitario no es un documento requerido por las autoridades migratorias para ingresar al territorio francés** pero sí es solicitado en restaurantes, bares, salas de cines, salas de espectáculos, salas de gimnasio, hospitales, clínicas, entre otros.

Si los extranjeros han recibido la vacuna en algún Estado miembro de la Unión Europea, en Andorra, Islandia, Liechtenstein, Mónaco, Noruega, el Reino Unido (Inglaterra y País de Gales) o Suiza, dichos países facilitan un **Certificado COVID Digital de la UE que es válido en Francia y, en el caso del Reino Unido, un certificado digital que también se acepta en Francia. Por tanto, no se requiere tramitar un pasaporte sanitario francés**

Para información sobre cómo solicitar y tramitar dicho documento, puede consultar la página web de la Embajada de Francia en el Perú en el siguiente enlace:

<https://pe.ambafrance.org/Solicitud-de-pasaporte-sanitario-para-turistas-de-fuera-de-la-UE-de-paso-por-3035>

## ELECCIONES DEL CONSEJO DE CONSULTA 2021-2022

Resultados de las elecciones del Consejo de Consulta 2021-2022, 25 de setiembre de 2021



Consulado General del Perú en París

Tel. 01.42.65.25.10  
[info@conper.fr](mailto:info@conper.fr)

25, Rue de l'Arcade  
 75008 Paris

### ACTA

En la ciudad de París, a las 9h30 de la mañana del sábado 25 de setiembre del año dos mil veintiuno, en las instalaciones del Consulado General del Perú en París, nos reunimos las ciudadanas Ynés Salomé QUISPE CAMPOS, titular del DNI N° 17897499, Naty Ivonne CRISTOBAL BERNAL, titular del DNI N° 06518978 y Victoria Braulia HOLGUIN DURAND, titular del DNI N° 07468413, domiciliadas en la ciudad de París – Francia, quienes fuimos elegidas para conformar el Comité Electoral del Consejo de Consulta de la Comunidad Peruana en Francia para el periodo 2021 – 2022.

Recibimos de la señora Cónsul General del Perú en París, Embajadora SDP Vilma Liliam BALLÓN SÁNCHEZ DE AMÉZAGA, identificada con DNI N° 10311265, un ánfora grande, trescientas cuarenta y una papeletas de votación, una carpeta con las cuatro candidaturas que cumplieron con los requisitos de ley, recibidas en el Consulado hasta las 9h30 del sábado 25 de setiembre del 2021, correspondientes a los ciudadanos:

- **Efigenio MAMANI CHAMBI**, identificado con DNI N° 09817429
- **Miguel Angel TAMAYO MEDINA**, identificado con DNI N° 43148403
- **Carlos Enrique ARGANDOÑA AGUILAR**, identificado con DNI N° 08768773
- **Elizabeth Maximiana DELGADO DELGADO**, identificada con DNI N° 09306606

En vista que el artículo 18° del Reglamento de la Ley 29495 de los consejos de Consulta de las Comunidades Peruanas en el Exterior, establece que "El número de miembros que conformarán el Consejo se establecerá en base a la cantidad de ciudadanos inscritos en el Registro Nacional de Identificación y Estado civil Peruano de la correspondiente Oficina Consular, conforme a los siguientes criterios: (...) b) De 5,000 a 20,000 inscritos, 5 miembros"; por lo que el número de candidatos en la circunscripción de Francia es de 5 miembros y, habiéndose presentado sólo cuatro candidatos, se declara desierto el presente proceso para la elección del Consejo de Consulta de la Comunidad Peruana en Francia, para el periodo 2021-2022.

París, 25 de setiembre del 2021

Ynés Salomé QUISPE CAMPOS  
 DNI N°17897499

Naty Ivonne CRISTOBAL BERNAL  
 DNI N°06518978

Victoria Braulia HOLGUIN DURAND  
 DNI N°07468413

## ATENCIÓN AL PÚBLICO



### ATENCIÓN AL PÚBLICO EN EL CONSULADO GENERAL DEL PERÚ EN PARÍS

| PRESENCIAL   | A TRAVÉS DE CORREO POSTAL  | A TRAVÉS DE PLATAFORMAS DIGITALES  |
|--|--|--|
| <p>(previa cita gestionada a través de nuestra página web: <a href="#">Reservas en Línea / Réservez en Ligne (consulado.pe)</a>)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Inscripción en Registro de Nacionales (requiere firma y huella)</li> <li>Constancia de Inscripción en Registro de Nacionales (requiere firma y huella)</li> <li>Autorización de Viaje de Menor (requiere firma)</li> <li>Carta Poder (requiere firma)</li> <li>Poder Notarial Fuera de Registro (requiere firma y huella)</li> <li>Declaración Jurada (requiere firma)</li> <li>Certificado de Antecedentes Policiales (requiere firma y huellas)</li> <li>Enrolamiento de Pasaporte (requiere toma de foto y captura de huellas)</li> <li>Salvoconducto (requiere firma y huella)</li> <li>Trámites de Inscripción en Registro Civil: Nacimiento, Matrimonio, Defunción.</li> <li>DNI: Primer DNI, duplicado, rectificación (requiere firma y huellas)</li> <li>Expedición de Libreta Militar (requiere firma y huella)</li> </ul> <p>(previa cita gestionada a través de nuestro correo electrónico: <a href="mailto:info@conper.fr">info@conper.fr</a>)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Poder por Escritura Pública (requiere firma y huella)</li> </ul> | <p>(no excluye la posibilidad de atención presencial)</p> <p>(mediante envío de una carta con todo la documentación necesaria a nuestra dirección postal: 25 Rue de L'Arcade 75008 PARIS)</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Certificado de Costumbres: Nombre, Matrimonio, PACS</li> <li>Certificado de No Oposición</li> <li>Certificado de Supervivencia</li> <li>Certificado de Antecedentes Penales</li> <li>Copia Legalizada de Acta de Nacimiento (si se registró en el Consulado)</li> <li>Copia Legalizada de Acta de Matrimonio (si se registró en el Consulado)</li> <li>Copia Legalizada de Acta de Defunción (si se registró en el Consulado)</li> <li>Extracto de Acta de Nacimiento</li> <li>Legalizaciones comerciales</li> <li>Tarjeta de Migrante Retornado</li> <li>Dispensa Electoral</li> </ul> <p>Los requisitos se encuentran en la página web: <a href="http://www.consulado.pe/es/paris/Paginas/Inicio.aspx">http://www.consulado.pe/es/paris/Paginas/Inicio.aspx</a></p> | <p>(desde un dispositivo informático, en la medida que la naturaleza del trámite lo permita)</p> <p>A través de la plataforma del Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú (MRE): <a href="https://sistemasdgc2.rree.gob.pe/psc_webapp/">(https://sistemasdgc2.rree.gob.pe/psc_webapp/)</a></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Envío de Copias de Actas de Registro Civil (nacimiento, matrimonio y defunción) registradas en este Consulado y solicitadas en el Perú.</li> <li>Envío de Autorizaciones de Viaje de Menor otorgadas en este Consulado y solicitadas en el Perú.</li> </ul> <p>A través de la plataforma del Registro Nacional de Identificación y Estado Civil (RENIEC):</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Renovación de DNI caducos de mayores de edad vía web (<a href="https://bit.ly/2UaUTDy">https://bit.ly/2UaUTDy</a>)</li> </ul> <p>A través de la plataforma del Jurado Nacional de Elecciones (JNE):</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Dispensa Electoral (<a href="https://dispensavirtual.jne.gob.pe/login">https://dispensavirtual.jne.gob.pe/login</a>)</li> </ul> |

### ATENCIÓN AL PÚBLICO EN LOS CONSULADOS A CARGO DE CÓNSES HONORARIOS

Para ser atendido en los Consulados Honorarios en Burdeos, Cayena, Estrasburgo, Lyon, Marsella, Niza y Toulouse, el usuario deberá gestionar una cita a través de las direcciones electrónicas de dichas Oficinas Consulares. En el siguiente enlace de la Página Web del Consulado General del Perú en París encontrarán sus coordenadas:

[Consulados Peruanos a cargo de Cónsules Honorarios](#)

### Celular de emergencia

El celular de emergencia No +33 (0) 7 86 63 57 30, como su nombre lo indica, es utilizado sólo para casos de emergencia de connacionales residentes, compatriotas que se encuentran de paso por Francia y consultas de emergencia de familiares y amigos desde fuera de Francia. Funciona 7j/7, 24h/24.

El celular de emergencia no es un medio de comunicación para consultas sobre trámites consulares y notariales. En caso de necesitar realizar dichas consultas se agradecerá llamar al teléfono del Consulado No. 01 42 65 25 10, en horario, de 09h00 a 14h00 y de 15h00 a 17h00, de lunes a viernes. Igualmente, se pueden hacer consultas a través del correo electrónico del Consulado [info@conper.fr](mailto:info@conper.fr)

### Pagos en efectivo o con cheque

Los trámites consulares y notariales se realizan únicamente en efectivo o con cheque. El Consulado General del Perú en París no cuenta con el sistema de pagos con tarjeta de crédito

### Carné de matrícula consular o Certificado de inscripción en el Registro de Nacionales

A partir del 11 de octubre de 2021, el Consulado General del Perú y los Consulados Honorarios emitirán el **Carné de matrícula consular/ Carné d'inscription consulaire** a solicitud de los connacionales interesados, luego de su inscripción gratuita en el Registro de Nacionales, que incluirá firma y la huella digital.

Dicho documento, que reemplazará al actual **Certificado de inscripción en el Registro de Nacionales**, costará un (1) euro. El Carné de matrícula consular se expedirá en castellano y en francés e incluirá la firma y la huella digital de los usuarios. Se anexa el modelo remitido por el Ministerio de Relaciones Exteriores a la oficinas consulares del Perú.

El Reglamento Consular del Perú señala que **el carné de matrícula consular es el documento que acredita la inscripción de los peruanos en el exterior en el Registro de Nacionales de la oficina consular** del Perú de la circunscripción correspondiente a su domicilio, el cual se expide a favor de los connacionales que lo soliciten.

Se hace notar que el carné de matrícula consular es una gestión distinta al trámite ante el Registro Nacional de Identificación y Estado Civil (RENIEC) a través de las oficinas consulares, sea para obtener el DNI de jóvenes mayores de edad, el duplicado, la renovación o rectificación, particularmente en lo que concierne al cambio de domicilio en Francia de los connacionales. En ese sentido, se destaca que el carné de matrícula consular no es un documento para ejercer el voto en procesos electorales en el exterior ni para los Consejos de Consulta.

Los trámites de inscripción en el Registro Consular y del carné de matrícula consular se realizarán de manera presencial para lo cual:

En el Consulado General en París se debe generar una cita a través del enlace

<http://www.consulado.pe/es/paris/Paginas/Citas.aspx>

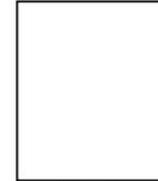
En los Consulados Honorarios se debe gestionar una cita. Se anexa el enlace con las coordenadas de los

Consulados Honorarios: <http://www.consulado.pe/es/paris/Paginas/Consulados-Honorarios.aspx>



CONSULADO GENERAL DEL PERU

**CARNÉ DE MATRICULA CONSULAR O  
CONSTANCIA DE INSCRIPCIÓN DE  
REGISTRO DE NACIONALES. Válida  
por dos años.**



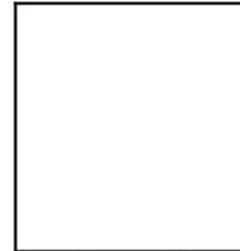
Fotografía

| Datos Personales                          |        |                |           | ¿Vive? SI             |                       |            |
|---|--------|----------------|-----------|-----------------------|-----------------------|------------|
| Primer Apellido:                          |        |                |           |                       |                       |            |
| Segundo Apellido:                         |        |                |           |                       |                       |            |
| Apellido de Casada (opcional):            |        |                |           |                       |                       |            |
| Nombres:                                  |        |                |           |                       |                       |            |
| Estado Civil:                             |        |                |           | Género:               |                       |            |
| Ocupación:                                |        |                |           | Grado de Instrucción: |                       |            |
| Correo Electrónico:                       |        |                |           |                       |                       |            |
| N° Documento                              |        |                |           |                       |                       |            |
| Documento                                 | Número | Expedido en    | Fec. Exp  | Fec. Vcto             | Lugar Renov           | Fec. Renov |
|   |        |                |           |                       |                       |            |
| Fecha y Lugar de Nacimiento               |        |                |           |                       |                       |            |
| Fecha:                                    |        | Edad:          |           | País:                 |                       |            |
| Departamento:                             |        |                |           |                       |                       |            |
| Provincia:                                |        |                |           |                       |                       |            |
| Distrito:                                 |        |                |           |                       |                       |            |
| Dirección en el Extranjero                |        |                |           |                       |                       |            |
| Dirección:                                |        |                |           |                       |                       |            |
| Ciudad:                                   |        |                |           |                       |                       |            |
| Estado:                                   |        |                |           |                       |                       |            |
| Código Postal:                            |        |                | Teléfono: |                       |                       |            |
| Persona a notificar en caso de emergencia |        |                |           |                       |                       |            |
| Nombre Completo:                          |        |                |           |                       |                       |            |
| Relación:                                 |        |                |           |                       |                       |            |
| Dirección en el Extranjero:               |        |                |           |                       |                       |            |
| Código Postal:                            |        |                | Teléfono: |                       |                       |            |
| Correo Electrónico:                       |        |                |           |                       |                       |            |
| Dirección en el Perú:                     |        |                |           |                       |                       |            |
| N° de Orden:                              |        |                |           |                       |                       |            |
| N° de Actuación                           |        |                |           |                       |                       |            |
| N° de Tarifa                              |        | 58B            |           |                       |                       |            |
| Derechos Percibidos                       |        | S/C            |           | 1.00                  |                       |            |
|   |        | M/E            |           | 1.00                  |                       |            |
|   |        | Huella Digital |           |                       | Firma del Solicitante |            |
|   |        |                |           |                       | Firma del Funcionario |            |

RÉPUBLIQUE DU PÉROU

CONSULAT GENERAL DU  
PÉROU
**CARTE D'IMMATRICULATION  
CONSULAIRE  
OU  
ATTESTATION D'INSCRIPTION AU  
REGISTRE DES RESSORTISSANTS  
PÉRUVIENS**

Valable deux ans



Photographie

|                             |  |                        |
|-----------------------------|--|------------------------|
| <b>Données personnelles</b> |  | En vie ?               |
| Premier nom :               |  |                        |
| Second nom :                |  |                        |
| Nom de mariée (optionnel) : |  |                        |
| Prénoms :                   |  |                        |
| Situation familiale :       |  | Sexe :                 |
| Profession :                |  | Niveau d'instruction : |
| Courrier électronique :     |  |                        |

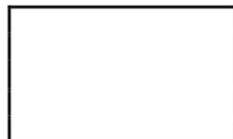
| <b>N° Document</b> |        |           |                    |                   |                        |                        |
|--------------------|--------|-----------|--------------------|-------------------|------------------------|------------------------|
| Document           | Numéro | Délivré à | Date de délivrance | Date d'expiration | Lieu de renouvellement | Date de renouvellement |
|                    |        |           |                    |                   |                        |                        |

|                                  |       |        |
|----------------------------------|-------|--------|
| <b>Date et lieu de naissance</b> |       |        |
| Date :                           | Age : | Pays : |
| Département :                    |       |        |
| Province :                       |       |        |
| District :                       |       |        |

|                             |             |  |
|-----------------------------|-------------|--|
| <b>Adresse à l'Étranger</b> |             |  |
| Adresse :                   |             |  |
| Ville :                     |             |  |
| État :                      |             |  |
| Code Postal :               | Téléphone : |  |

|   |             |  |
|---|-------------|--|
| <b>Personne à informer en cas d'urgence</b> |             |  |
| Nom complet :                               |             |  |
| Relation :                                  |             |  |
| Adresse à l'étranger :                      |             |  |
| Code Postal :                               | Téléphone : |  |
| Courrier électronique :                     |             |  |
| Adresse au Pérou :                          |             |  |

|               |     |
|---------------|-----|
| N° d'Ordre    |     |
| N° d'Acte     |     |
| N° de Tarif   |     |
| Droits perçus | S/C |
|               | M/E |



Empreinte digitale

Signature du Demandeur

Signature du Fonctionnaire

### Renovación de DNI caduco vía web

Se informa a los connacionales en Francia que pueden solicitar la renovación del DNI de mayor de edad caduco desde sus teléfonos celulares, usando el App DNI BioFacial ([bit.ly/3rcYMUb](https://bit.ly/3rcYMUb)) Pueden verificar los pasos a seguir en el siguiente enlace: <https://bit.ly/2UaUTDv>

Para recoger los DNIs tramitados vía web se debe hacer una cita a través del siguiente enlace:

<http://www.consulado.pe/es/paris/Paginas/Citas.aspx>

El trámite vía Web del DNI mayor no excluye la posibilidad del trámite presencial previa cita gestionada con el Consulado. Igualmente se atiende presencialmente el primer DNI. Las citas se gestionan a través del enlace

<http://www.consulado.pe/es/paris/Paginas/Citas.aspx>

### Prórroga de la vigencia de DNI caducos

Mediante la Resolución Jefatural No. 000160-2021/JNAC/RENEC de fecha 28 de agosto del año en curso el RENEC dispuso la prórroga, desde el 1 de setiembre hasta el 31 de diciembre del 2021, de los DNI caducos o los que estén por caducar. Dicha prórroga, de carácter excepcional, tiene como objetivo viabilizar el acceso de sus titulares para todos los actos civiles, comerciales, administrativos, judiciales y, en general para todos aquellos casos en que, por mandato legal, deba ser presentado el DNI.

### Envío de pasaportes y DNIs a domicilio

Se hace de conocimiento del público que debido a las medidas biosanitarias contra el Covid 19, el Consulado General del Perú en París entrega los DNIs y los pasaportes únicamente por correo postal. Consecuentemente, se agradecerá que todo trámite relacionado con DNIs y pasaportes incluya dejar o enviar al Consulado un sobre con nombre y dirección y con estampillas suficientes para la devolución del documento.

- En el caso de los DNIs, se recomienda una *lettre suivie 20 gr*
- En el caso de los pasaportes, se recomienda una *lettre recommandée avec avis de réception euros 6.80 €*

## ACTIVIDADES DE LA COMUNIDAD PERUANA EN FRANCIA

Señor de los Milagros, celebración de la misa y procesión, Basílica del Sagrado Corazón de Montmartre, domingo 24 de octubre, Hermandad del Señor de los Milagros Los Nazarenos-París

Señor de los Milagros, celebración de la misa y procesión, Iglesia Saint Sulpice, sábado 30 de octubre, París,  
Hermandad de Cargadores del Señor de los Milagros-París

# Homenaje al Señor de los Milagros

## Programa HCSMP OCTUBRE 2021



**DOMINGO 3: DE 9H A 17H**  
**RETIRO ESPIRITUAL**  
Inicio del mes morado

**DOMINGO 10: MISA A LAS 14H**  
21 Aniversario de la HCSMP-25/10/2000  
Iglesia SAINT GERMAIN L'AUXERROIS

**DOMINGO 17: ROSARIO Y MISA 12H30**  
Iglesia Saint Sulpice

**DOMINGO 24: ROSARIO MISA 12H30**  
Iglesia Saint Sulpice

### SABADO 30 OCTUBRE

**13H : PROCESIÓN**  
**16H : MISA SOLEMNE**

**IGLESIA SAINT SULPICE**  
**M° SAINT SULPICE M 4**

CONMEMORACION DEL SEGUNDO AÑO  
DEL SENSIBLE FALLECIMIENTO  
DE NUESTRO DIRECTOR ESPIRITUAL  
PADRE CESAR TERRONES

**DOMINGO 31: ROSARIO MISA 12H30**  
Iglesia Saint Sulpice



### HCSMP

Hermandad de Cargadores  
del Señor de los Milagros - París  
Hermano Capataz: Jorge Mosquito  
hc.senordelosmilagros@gmail.com



### PATROCINIO DE:



**Centro Cultural Peruano CECUPE**



**CECUPE**

**Le Centre Culturel Péruvien**

**[www.cecupe.com](http://www.cecupe.com)**

**vous propose**

Mardi 5 Octobre 2021

à 19h00

Maison de l'Amérique Latine

217 boulevard Saint-Germain

« Alonso Cueto et le roman  
historique au Pérou »

Rencontre en espagnol avec l'écrivain

L'histoire a toujours inspiré les écrivains pour leurs fictions. Alonso Cueto nous rend visite et c'est avec un grand intérêt que nous écouterons ses commentaires sur le roman historique au Pérou. Alonso Cueto, écrivain de renom, est très prolifique. Parmi ses oeuvres nous trouvons une quinzaine de romans basés sur des épisodes de l'histoire péruvienne. Nous nous baserons sur plusieurs de ses romans, et en particulier sur son dernier : *La Perricholi*, *Reina de Lima*.

Alonso Cueto nous décrira quelles sont les figures et quels sont les épisodes de notre histoire qui l'ont inspiré dans ses écrits, ainsi que les raisons pour lesquels ses personnages, contrairement à d'autres écrivains péruviens, ne sont pas uniquement issus de la classe moyenne haute, car Cueto représente le peuple et la vie péruvienne dans sa grande diversité.

Informations : [cecupe.info@orange.fr](mailto:cecupe.info@orange.fr)

Pass sanitaire requis et présence nécessaire 15 minutes avant.



CECUPE

Le Centre Culturel Péruvien

[www.cecupe.com](http://www.cecupe.com)

vous propose

« L'immigration palestinienne et libanaise au Pérou »

Rencontre avec Denys Cuche

Dans le cadre du Bicentenaire de l'Indépendance du Pérou et des 35 ans du CECUPE

Les Palestiniens et les Libanais présents au Pérou depuis plus d'un siècle, immigrent pour des raisons très différentes comme il en sera de leurs parcours au Pérou. Un point commun peut être évoqué : leur appartenance à la religion chrétienne. Mais malgré ces différences, les Péruviens les ont parfois assimilés trop simplement à une origine commune : « los turcos ». Denys Cuche, auteur de plusieurs livres sur ce sujet : *Les palestiniens chrétiens du Pérou* et *La diaspora libanaise du Pérou* nous fera une présentation sur ces communautés du Pérou parfois mal connues.

Denys Cuche, anthropologue, est professeur émérite des universités Paris Sorbonne-Paris Descartes et chercheur au CEPED (Centre population et développement UMR Paris Descartes/IRD).

Informations : [cecupe.info@orange.fr](mailto:cecupe.info@orange.fr)

Pass sanitaire et masque requis. Présence nécessaire 15 minutes avant.

Mercredi 20 Octobre 2021 à 19H00

Maison de l'Amérique Latine 217 boulevard Saint-Germain 75007 Paris.



CECUPE

Le Centre Culturel Péruvien

[www.cecupe.com](http://www.cecupe.com)

vous propose

« Un dimanche au Théâtre péruvien »

Deux œuvres proposés par la troupe de l'Épée de Bois. Direction d'Antonio Diaz Florián.

Séance 1 : *El Ultimo Diario* (en espagnol, non sous-titré) de José Maria Arguedas. Journal posthume qui nous révèle sa révolte face au danger d'effacement de la culture autochtone par un néocolonialisme culturel.

Séance 2 : *Président Colacho* (en espagnol sous-titré en français) de César Vallejo. Satire de présidents de l'Amérique Latine qui tient à montrer qu'au cours d'un siècle la différence entre ceux-ci à travers le temps est presque inexistante.

Séance 1 à 14h30. Tarif CECUPE 10€ (au lieu de 13€)

Séance 2 à 16h30. Tarif CECUPE 13€ (au lieu de 17€ ou 22€)

Après la séance 2, la troupe offrira aux membres du CECUPE une discussion autour d'un verre de l'amitié.

*Président Colacho* vous avait été proposé il y a un an, mais compte tenu des difficultés de l'époque nous tenions à le reprogrammer pour ceux qui n'avaient pas pu venir.

Ceux qui souhaitent assister uniquement à la première séance peuvent nous attendre pour la discussion finale dans le théâtre ou en se promenant dans le parc !

Réservations nécessaires auprès du Théâtre. Pour cela, deux options :

Sur le site : <https://www.epeedebois.com/>

Ou par téléphone : Fleuric Dupau-Delmas au 0148083974 du lundi au vendredi, 14h à 18h.

Et, très important: confirmez-nous par email que cela a été fait, à [cecupe.info@orange.fr](mailto:cecupe.info@orange.fr)

Dimanche 17 Octobre 2021 à 14h30 et 16h30

Théâtre de l'Épée de Bois, Cartoucherie Route du Champ de Manœuvre 75 012 Paris

**Association culturelle LUPUNA**

Estimados amigos :

Tenemos el placer de invitarlos a la presentación del video virtual La foret volante que vamos a difundir al público desde el 15 octubre hasta el 15 de noviembre. La presentación oficial será el 4 de noviembre de 2021 en la Maison de l'Amérique Latine.

Saludos cordiales,

Nancy Ochoa Gilonne

Con el auspicio del Consulado General del Perú en París

Se agradecerá presentar el pase sanitario al ingreso

Association culturelle LUPUNA

22 rue de la Saïda - 75015 Paris

Téléphone: 0645785732

Suivez nous sur nos réseaux sociaux



Association LUPUNA

22 rue de la Saïda- 75015 Paris

Téléphone: 0645785732

<http://associationlupuna.blogspot.fr/>

[www.facebook.com/lupuna.amazonie](http://www.facebook.com/lupuna.amazonie)

**Exposición del artista GabO en el Salon d'Automne de Paris**

du 28 au 31 octobre  
**2021**

CHAMPS-ÉLYSÉES  
Place Georges Clemenceau  
PARIS VIII<sup>e</sup>  
ouvert de 11h à 19h  
entrée 8 € / 4 €

**GABO**  
au  
**SALON D'AUTOMNE**

SALON D'ART HISTORIQUE DEPUIS 1903

Logos of sponsors: Surtout, PARIS, @daap, TAYLOR, Parisien, Connaissance, artension, lelivredart, ATELIER 80

## ACTIVIDADES DEL CONSULADO GENERAL DEL PERU EN PARIS

### Exposición en el Consulado General en París, artista Bryan Ley

Del 20 de setiembre al 29 de octubre expone en el Consulado General del Perú en París el artista **BRYAN LEY**

*Né en 1988 à Lima (Pérou). Vit et travaille à Limoges en Haute-Vienne (France)*

#### Formations

2012 – 2013 Académie libre la Grande Chaumière, Paris

2010 – 2011 École supérieur de peinture décorative Van Der Kelen, Bruxelles (Belgique)

2007 – 2010 École d'arts appliqués, Poitiers

#### Prix

2017 1er Prix peinture Institut Culturel Bernard Magrez, Bordeaux

2011 Médaille de Bronze école Van Der Kelen, Bruxelles (Belgique)

#### Expositions personnelles

2021 « Daydream », Les rendez vous de la Chapelle, Le Dorat

2019 Galerie ARTSET art moderne et contemporain, Limoges

2018 « Figure », Institut culturel Bernard Magrez, Bordeaux

Galerie La Source, La Teste-de-Buch.

2016 « Peintures récentes », Chapelle de la Visitation, Limoges

2015 Galerie Rive Droite, Saint-Etienne

Galerie Mairie du 7ème arrondissement, Paris

Yohann Gallery, Paris

Galerie la Pavé d'Orsay, Paris

2014 « Entre noirs et blancs » Galerie du Crous, Beaux-Arts, Paris

2011 La Galerie, Limoges

Galerie Art Image, Limoges

#### Expositions collectives

2021 « Dixsemblables », Galerie des Hospices, Limoges

Galerie Ysatis, Paris, Saint-Tropez

2020 « Le temps retrouvé », Association France Amérique Latine, Paris

« La nuit des plasticiens », résidence SHAKERS, Montluçon

« L'art passe à table », Les Halles Centrales, Limoges

2019 Malamegi Lab Art Prize, Piazza di Pietra Art Gallery, Rome (Italie)

Espace culturel Laurentine Teillet, Saint-Junien

Biennale des artistes du secours populaire, Limoges

2018 Galerie Ysatis, Paris

« Trajectoires et déplacements » Biennale d'art contemporain de Cachan, Cachan

2017 « Never give up ». Grand Prix Bernard Magrez, Château Labottière, Bordeaux

Biennale des artistes du secours populaire, Limoges

2016 Salon d'Automne, Champs-Élysées/Concorde, Paris

Galerie des Hospices, Limoges

Art3f, Bruxelles (Belgique)

2015 Comparaisons, groupe existentiel et sociétal (curator : Christel Valentin), Grand Palais, Paris

MAC Paris, Paris

Sm'Art, Aix-en-Provence

2014 Centre culturel et communal, Pierrefitte-sur-seine

2013 MAC Paris, Paris

2012 La galerie, Limoges

#### Presse & Média

2018 Bordeaux-Gazette

2017 France 3 Limousin

2015 Art actuel n°99

2014 L'hebdo des ventes aux enchères « La Gazette Drouot » (n°17) par Lydia Harambourg

#### Publications

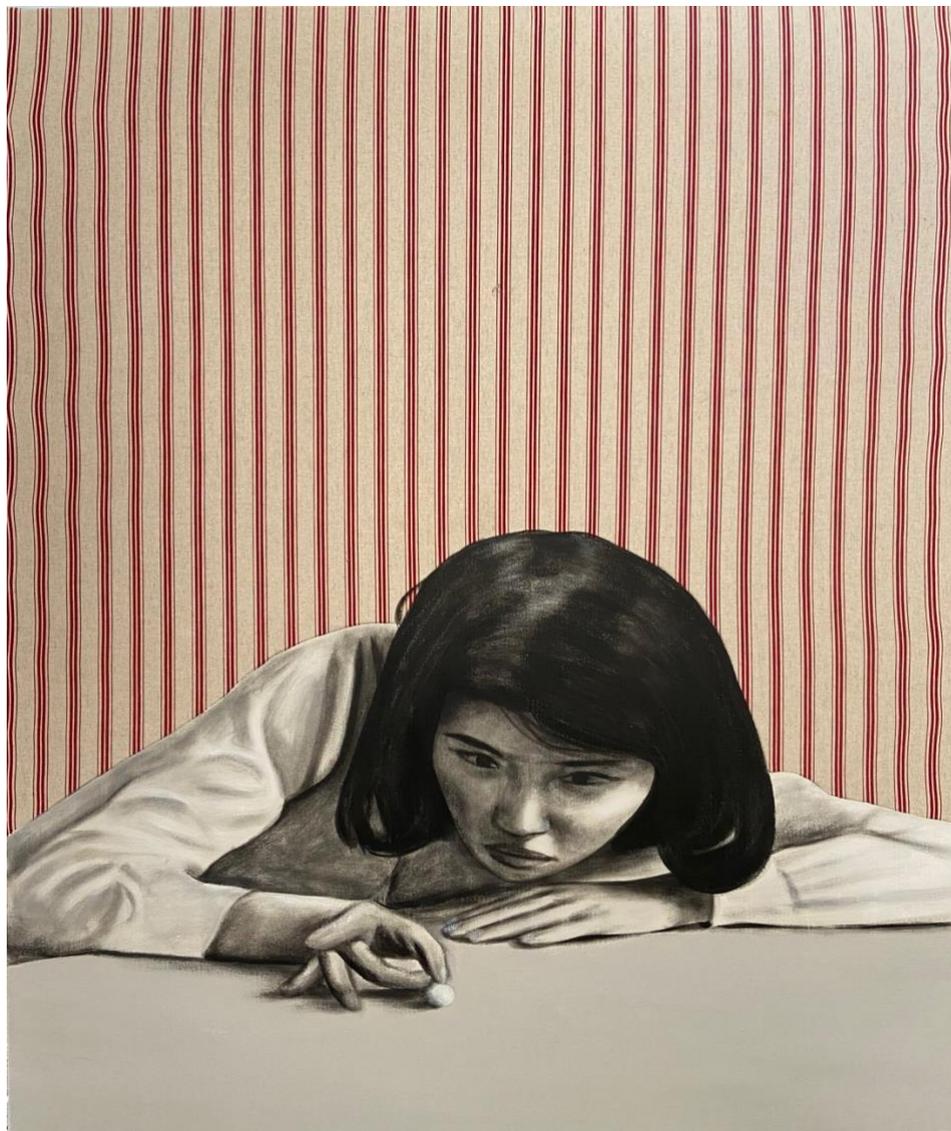
2019 Malamegi Lab13 Art contest édition 2019, catalogue d'exposition, Rome (Italie)

2016 Salon d'Automne 2016, catalogue d'exposition, Paris

2015 Comparaisons 2015, catalogue d'exposition, Paris

**Collection**

Collection privée Bernard Magrez. Bordeaux



**Présentation :**

La peinture de Bryan Ley traite de la figure humaine, d'une humanité anonyme qui n'est pas à la recherche de son identité mais plutôt d'un monde réinventé. L'artiste revendique une approche figurative mais sans narration. Son travail de recherche autour de la surface par l'intermédiaire de matériaux telle que le tissu ou le bois révèle son ambition de promouvoir le support.

Il y a du noir, du gris, du blanc mais quand apparaît la couleur c'est sous la forme d'un tissu tendu sur lequel l'artiste a peint un visage, des corps ou des vêtements qui semblent émerger de la surface peinte ; parfois même le corps entier est pris dans un tissu à motifs, comme le rendant prisonnier.

Mais ce sont les noirs et les gris qui s'imposent dans ses toiles et créent une atmosphère austère et angoissante avec ces corps repliés sur eux mêmes, raides, sans mouvement, enfermés dans leurs pensées. Ces femmes et ces hommes, tous jeunes, plutôt que des êtres humains sont des attitudes, en marche vers un lieu indéfini. Serait-ce le reflet de notre société ?

**Consulado General del Perú en Paris**  
**25, rue de l'Arcade, 75008 Paris**  
**Tel. : 0142652510**  
[info@conper.fr](mailto:info@conper.fr)  
**Tel.: Urgencias (24 horas x 7 días) 0786635730**